

Distr.
GENERAL

A/47/274
16 June 1992
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة السابعة والأربعون
البند ٦٩ من القائمة الأولية*

استعراض تنفيذ الإعلان الخاتمي بتعزيز الأمن الدولي

رسالة مؤرخة ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٣ موجهة إلى
الأمين العام من الممثل الدائم للبرتغال لدى
الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيل رفقه ، بالإنكليزية والفرنسية ، نص بيان بشأن تأييده صادر
في لشبونة وبروكسل عن الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه بتاريخ ٩ حزيران/يونيه
١٩٩٣ (انظر المرفق) .

وأكون ممتنًا لتفضلكم بالعمل على تعميم نص هذه الرسالة ومرافقها بمصفه وشيقه
من وثائق الدورة السابعة والأربعين للجمعية العامة في إطار البند ٦٩ من القائمة
الأولية .

(توقيع) فرناندو رينو
الممثل الدائم

مرفق

بيان صادر في لشبونة وبروكسل عن الاتحاد الاقتصادي الأوروبي بتاريخ ٩ حزيران/يونيه ١٩٩٣

[الأصل : بالإنكليزية والفرنسية]

يشير الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه إلى بيانهم المؤرخ ٣٠ أيار/مايو ١٩٩٣ بشأن الأحداث المأساوية الأخيرة في تايلاند ويرحبون بما يجري من تطورات سياسية إيجابية متمثلة في التعديلات الدستورية المقترن مناقشتها في البرلمان يوم ١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣ . وما زال القلق يساور الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه من أن تصير عدد من المتظاهرين المدنيين مازال غير معروف ويحثون السلطات التايلاندية على اتخاذ الاجراءات الملائمة لإعادة ثقة الشعب التايلاندي في حكومته .

وعليه يأمل الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه في أن تتحترم الحكومة التايلاندية المقبلة حقوق الإنسان بصورة كاملة ويعربون عن تمنيهم أن تتضاعف الجهود تجاه تطور سلمي وديمقراطي للأمور في تايلاند .

ويحيط الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه جميع الأطراف المعنية على الامتداد عن اتخاذ أية إجراءات قد تعرّض العملية الديمقراطية الجارية للخطر وعلى العمل جنبا إلى جنب للوصول إلى حل سلمي دائم . ويعربون عن الأمل في أن تمهد تسوية الأوضاع السياسية القلقة الحالية السبيل لقيام علاقات أوثق وأمنة مع تايلاند ديمقراطية ، الأمر الذي ساهم بصورة إيجابية في السلم والاستقرار في المنطقة .
